

30.12.61

Kõigi maade proletaarlased, ühinege!

EESTI NÕUKOGUDE SOTSIALISTLIKU VABARIIGI



# ÜLEMNÕUKOGU TEATAJA

8. september 1961

Nr. 35 (88)

2. aastakäik

## SISUKORD

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide Liidu ja Korea Rahvademokraatliku Vabariigi vahelise sõpruse, koostöö ja vastastikuse abistamise lepingu ratifitseerimisest.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus raudtee otseühenduse kohta käiva Nõukogude-Türgi kokkuleppe ratifitseerimisest.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus NSV Liidu Ministrite Nõukogu Riikliku Teaduslik-Majandusliku Nõukogu esimehe asefäitja sm. N. I. Bobrovnikovi nimetamise kohta NSV Liidu ministriks.

### I

122. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Eesti NSV kodakondsusse võtmise kohta.

### II

123. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. A. Reinartile Eesti NSV teenelise tehnilise kutsehariduse õpetaja aunimetuse andmise kohta.

124. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus lasterikaste emade autastustamise kohta ordenitega «Ema au» ja medalitega «Emamedal».

125. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi otsus paranduse tegemise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi 1961. a. 12. augusti seadluses «Tsemenditehase «Punane Kunda» ehitajate ja montaažitöölise autastustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga».

### III

Eesti NSV Ülemnõukogu põllumajanduskomisjonis.

Muudatused territooriumi administratiivses jaotuses.





## NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIDIUMI SEADLUS

**Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide Liidu ja Korea Rahvademokraatliku Vabariigi vahelise sõpruse, koostöö ja vastastikuse abistamise lepingu ratifitseerimisest**

**Ratifitseerida** NSV Liidu Ministrite Nõukogu poolt kinnitatud, NSV Liidu Liidunõukogu ja Rahvuste Nõukogu välisasjade komisjonide poolt heaks kiidetud ja ratifitseerimiseks esitatud Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide Liidu ja Korea Rahvademokraatliku Vabariigi vaheline sõpruse, koostöö ja vastastikuse abistamise leping, mis on alla kirjutatud Moskvas 6. juulil 1961.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **L. BREZNEV**

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **M. GEORGADZE**

Moskva, Kreml, 31. augustil 1961.

---

## NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIDIUMI SEADLUS

**Raudtee otseühenduse kohta käiva Nõukogude-Türgi kokkuleppe ratifitseerimisest**

**Ratifitseerida** NSV Liidu Ministrite Nõukogu poolt kinnitatud ja ratifitseerimiseks esitatud Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide Liidu valitsuse ja Türgi Vabariigi valitsuse vaheline raudtee otseühenduse kohta käiv kokkulepe, mis on alla kirjutatud Ankaras 27. aprillil 1961.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **L. BREZNEV**

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **M. GEORGADZE**

Moskva, Kreml, 1. septembril 1961.

---

## NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIDIUMI SEADLUS

**NSV Liidu Ministrite Nõukogu Riikliku Teaduslik-Majandusliku Nõukogu esimehe asetäitja sm. N. I. Bobrovnikovi nimetamise kohta NSV Liidu ministriks**

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidium **otsustab:**

Nimetada NSV Liidu Ministrite Nõukogu Riikliku Teaduslik-Majandusliku Nõukogu esimehe asetäitja sm. Nikolai Ivani p. **Bobrovnikov** NSV Liidu ministriks.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **L. BREZNEV**

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **M. GEORGADZE**

Moskva, Kreml, 2. septembril 1961.

---

## I

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**122** Eesti NSV kodakondsusse võtmise kohta

Võtta Eesti NSV kodakondsusse:

**Schulz**, Klara Oskari t.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. EICHFELD**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **B. TOLBAST**

Tallinn, 30. augustil 1961.

---

## II

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**123** Sm. A. Reinartile Eesti NSV teenelise tehnilise kutsehariduse õpetaja aunimetuse andmise kohta

Teenete eest noortööliste õpetamisel ja kommunistlikul kasvatamisel anda Eesti NSV Ministrite Nõukogu Kutsehariduse Peavalitsuse Tehnilise Kooli nr. 1 direktori asetäitjale August Kustavi p. **Reinartile** Eesti NSV teenelise tehnilise kutsehariduse õpetaja aunimetus.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. EICHFELD**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **B. TOLBAST**

Tallinn, 30. augustil 1961.

---

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**124** Lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega «Ema au» ja medalitega «Emamedal»

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi 1944. aasta 18. augusti seadluse alusel autasustada NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi nimel:

A. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud  
ühaksa last

I järgu ordeniga «Ema au»

Põlva rajoon

**Kallas**, Valentina Ivani t. — koduperenaine Kooraste külanõukogus.

B. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud kaheksa last

II järgu ordeniga «**Ema au**»

Hiiumaa rajoon

1. **Zubko**, Senta Mihkli t. — «Esimese Mai» kolhoosi liige.

Kingissepa rajoon

2. **Kask**, Maimo Aleksei t. — «Ühise Jõu» kolhoosi liige.

Tartu linn

3. **Kaširkina**, Margarita Vladimiri t. — tööline Tartu Elevaatoris.

Võru rajoon

4. **Olesk**, Ella-Aliide Jaani t. — Järve kolhoosi liige.

C. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud seitse last

III järgu ordeniga «**Ema au**»

Harju rajoon

1. **Ehala**, Gressida Johannese t. — koduperenaine Kurtna külanõukogus.

Põltsamaa rajoon

2. **Järvsalu**, Maria Peetri t. — tööline «Põdra» sovhoosis.

Pärnu linn

3. **Aasver**, Maria Peedu t. — «Kommunismi Lipu» kolhoosi liige.

4. **Müürsepp**, Linda Taaveti t. — «Partisani» kolhoosi liige.

Rapla rajoon

5. **Kõrtsini**, Elfriede Juhani t. — «Tee Kommunismile» kolhoosi liige.

Tapa rajoon

6. **Villak**, Tamara Jaani t. — «Tähe» kolhoosi liige.

Tartu rajoon

7. **Roots**, Hilda-Johanna Ludvigi t. — Vara kolhoosi liige.

Viljandi rajoon

8. **Heier**, Laine Oskari t. — Kärstna kolhoosi liige.

Võru rajoon

9. **Saarniit**, Leida Jaani t. — tööline Ruusmäe sovhoosis.

Väike-Maarja rajoon

10. **Altnurm**, Ilse Johannese t. — tööline «Kalevi» sovhoosis.

D. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud kuus last

I järgu medaliga «**Emamedal**»

Abja rajoon

1. **Muuk-Adrat**, Helmi Märdi t. — «Kalevi» kolhoosi liige.

Haapsalu rajoon

2. **Mägisoo**, Laine Aleksandri t. — koduperenaine Ahli külanõukogus.

Harju rajoon

3. **Aljas**, Endla Juhani t. — «Sotsialismi Tee» kolhoosi liige.

4. **Tamm**, Elga Otto t. — koduperenaine Vaida külanõukogus.

## Kohtla-Järve linn

5. **Jegorova**, Praskeva Fjodori t. — tööline Autobaasis nr. 12.
6. **Randma**, Silvia Richardi t. — koduperenaine Toila külanõukogus.

## Märjamaa rajoon

7. **Altmäe**, Laine Aleksandri t. — koduperenaine Loodna külanõukogus.

## Põltsamaa rajoon

8. **Valtsük**, Linda Augusti t. — V. I. Lenini nimelise kolhoosi liige.

## Põlva rajoon

9. **Haabma**, Aino Johannese t. — «Oktoobri Võidu» kolhoosi liige.

## Pärnu linn

10. **Ojaste**, Hilja Mihkli t. — tööline.

## Rakvere rajoon

11. **Vendik**, Aleksandra Gavriili t. — tööline Kunda linnas.

## Tartu linn

12. **Kivistik**, Aino Karli t. — tööline Tartu Kaubastus.

## Tartu rajoon

13. **Kalmus**, Juljana Grigori t. — A. A. Ždanovi nimelise kolhoosi liige.

## Viljandi rajoon

14. **Väli**, Elfriede Vladimiri t. — «Terase» kolhoosi liige.

## Võru rajoon

15. **Toomemägi**, Maria Timofei t. — koduperenaine Meremäe külanõukogus.

E. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud  
viis last

## II järgu medaliga «Emamedal»

## Elva rajoon

1. **Leppik**, Jelena Konstantini t. — tööline V. I. Lenini nimelises sovhoosis.

## Haapsalu rajoon

2. **Jevsejeva**, Valentina Ivani t. — õpetaja Haapsalu 2. keskkoolis.
3. **Lepp**, Hilja Aleksandri t. — «Valguse» kolhoosi liige.
4. **Sündeva**, Jevgenia Aleksei t. — tööline Vormsi sovhoosis.

## Harju rajoon

5. **Köster**, Ida Johani t. — «Rahva Võidu» kolhoosi liige.

## Kohtla-Järve linn

6. **Lebedeva**, Maria Grigori t. — koduperenaine.

## Märjamaa rajoon

7. **Toomistu**, Hilda-Elfriede Hansu t. — Paeküla kolhoosi liige.

## Paide rajoon

8. **Beljajeva**, Maria Semjoni t. — tööline Udeva sovhoosis.
9. **Kaldas**, Miralda Rudolfi t. — «Õiguse Võidu» kolhoosi liige.
10. **Sell**, Olimpiada Georgi t. — teenistuja rajooni sidekontoris.

## Põltsamaa rajoon

11. **Martsepp**, Leili Rudolfi t. — «Võidu» kolhoosi liige.
12. **Tikan**, Virve Voldemari t. — koduperenaine Puurmani külanõukogus.

## Põlva rajoon

13. **Auli**, Liidia Ivani t. — koduperenaine Väraska külanõukogus.
14. **Raiv**, Anna Vassili t. — koduperenaine Mikitamäe külanõukogus.
15. **Visnapuu**, Raissa Alfredi t. — koduperenaine Häätare külanõukogus.

## Pärnu linn

16. **Arukase**, Meida Mihkli t. — «Audruranna» kolhoosi liige.
17. **Hunt**, Hilda Kristjani t. — V. I. Lenini nimelise kolhoosi liige.
18. **Oago**, Nadja Vassili t. — tööline Nurme sovhoosis.
19. **Randmaa**, Linda Annuse t. — «Uue Pere» kolhoosi liige.

## Rapla rajoon

20. **Hintsalu**, Leida Jaani t. — tööline Lungu sovhoosis.
21. **Nõmmela**, Loreida Jaani t. — tööline Hõreda sovhoosis.

## Tartu rajoon

22. **Peets**, Lehte Jüri t. — Võnnu kolhoosi liige.
23. **Sainast**, Maimo Samueli t. — Emajõe kolhoosi liige.

## Valga rajoon

24. **Uibo**, Helmi — tööline Valga sovhoosi Priipalu osakonnas.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. EICHFELD

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 30. augustil 1961.

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI OTSUS

**125** Paranduse tegemise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi 1961. a. 12. augusti seadluses «Tsemenditehase «Punane Kunda» ehitajate ja montaažitööliste autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga»

Teha parandus Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi 1961. a. 12. augusti seadluses «Tsemenditehase «Punane Kunda» ehitajate ja montaažitööliste autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga» ja lugeda:

**Savuljak**, Viktor Aleksei p. asemel **Savuljak**, Viktor Antoni p.

**Villu**, Peeter Heinrichi p. asemel **Vilu**, Peeter Heinrichi p.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. EICHFELD

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 6. septembril 1961.

### III

#### Eesti NSV Ülemnõukogu põllumajanduskomisjonis

Neil päevil toimus Viljandis Eesti NSV Ülemnõukogu põllumajanduskomisjoni väljasõidukoosolek. Ettekandega põllumajanduse arendamise 1961. aasta ülesannete täitmisest Viljandi rajoonis esines rajooninõukogu täitevkomitee esimees sm. K. Latserus. Koosolekust võtsid osa rajooninõukogu põllumajanduskomisjoni liikmed, külanõukogude põllumajanduskomisjonide esimehed, J. A. Gagarini nim. näidiskatsesovhoosi ja teiste rajooni majandite ja põllumajandusorganite esindajad.

Eesti NSV Ülemnõukogu põllumajanduskomisjon märkis, et Viljandi Rajooni TSN Täitevkomitee on teinud vajalikud järeldused NLKP Keskkomitee 1961. aasta jaanuaripleenumi otsustest ja ümber korraldanud põllumajanduse juhtimise seoses põllumajandusorganite reorganiseerimisega. Rajoonis on organiseeritud ja komplekteeritud vajaliku kaadriga näidiskatsesovhoos, põllumajandussaaduste kokkuostu riiklik inspeksioon ja Koondise «Eesti Põllumajandustehnika» rajooni osakond. Rajooni täitevkomitee on asunud koordineerima uute, rajoonis moodustatud põllumajandusorganite tööd. Selleks toimuvad rajooninõukogu täitevkomitee esimehe juures regulaarselt nõupidamised.

Põllumajanduse juhtimise reorganiseerimise tulemusena viidi rajooni majandites 1961. aastal kevadise külvitööd läbi organiseeritult ja tähtselt. Rajooni majandites suurendati külvipinda võrreldes eelmise aastaga, kusjuures tera- ja kaunviljade külviks kasutati 100-protsendiliselt sordilist seemet. On välja töötatud abinõude plaan majanduslikult nõrgemate kolhooside abistamiseks.

Komisjon märkis, et Viljandi rajooni külade töörahva saadikute nõukogude ja nende alaliste põllumajanduskomisjonide ning rajooninõukogu alalise põllumajanduskomisjoni osatähtsus põllumajanduse juhtimisel on küllaltki suur. Nii vaadatakse külade töörahva saadikute nõukogude poolt läbi ja kinnitatakse kolhooside tootmis-finantsplaanid ja aastaaruanded. Uute töövõtete ja eesrindlike kogemuste levitamise ja kasutusele võtmisega on aktiivselt tegelnud rajooninõukogu põllumajanduskomisjon. Koos rajooni põllumajandusorganite spetsialistidega on põllumajandussaaduste tootjatele organiseeritud ja läbi viidud seminare, nõupidamisi ja ekskursioone.

Rajooni külanõukogud on omavahelises sotsialistlikus võistluses. Sotsialistlikud kohustused võetakse igal aastal vastu külanõukogude istungjärgudel. Kokkuvõtteid sotsialistliku võistluse tulemustest tehakse kvartalite viisi, kusjuures parimatele majanditele ja loomakasvatajatele antakse rändvimplid.

Võetud sotsialistlike kohustuste täitmist põllumajanduse alal rajooni ulatuses jälgib rahvasaadikutest ja põllumajanduse eesrindlastest loodud kontrollkomisjon. Võistluse kokkuvõtteid avaldatakse eribülletäänides dekaadide ja kuude lõikes.

Uhtlasi märkis komisjon, et rajooni põllumajanduse juhtimisel ja 1961. aastaks rajooni ette püstitatud ülesannete täitmisel esineb veel olulisi puudusi. Tööde halva organiseerimise tõttu jäi mõnes rajooni majan-



dis kevadkülvil plaan täitmata. Aeglaselt suureneb rajooni majandites lehmade arv.

Puudusi esineb loomade söötmisel ja hooldamisel ning söötade varumisel. Suur on emasloomade ahtrus, mis on tingitud vigadest ja puudustest loomade paaritamisel ja kunstlikul seemendamisel.

Puudusi esineb ka rajooni uute põllumajandusorganite töös. Nii näiteks Koondise «Eesti Põllumajandustehnika» rajooni osakond tunneb veel halvasti majandite vajadusi uue tehnika ja tagavaraosade järele, majandite nõudmisi tagavaraosadele täidetakse sageli suure hilineemisega jne.

Mõned põllumajandussaaduste kokkuostu riiklikud inspektorid ei selgita välja vajaliku põhjalikkusega majandite tootmise kitsaskohti, kasutamata reserve ja võimalusi põllumajandussaaduste suurendamiseks ega võitle küllalt aktiivselt põllumajandussaaduste tootmise kiirema tõusu saavutamise eest. Puudulik on põllumajandussaaduste kokkuostu riiklike inspektorite ja näidiskatsesovhoosi spetsialistide tööalane side.

Näidiskatsesovhoosi spetsialistid on vähe tähelepanu pööranud paremate majandite kogemuste ja teaduse saavutuste praktilisele kasutuselevõtmisele rajooni majandites.

Vastuvõetud otsuses Eesti NSV Ülemnõukogu põllumajanduskomisjon võttis teatavaks Viljandi Rajooni TSN Täitevkomitee esimehe sm. K. Latseruse avalduse selle kohta, et põllumajanduse arendamise 1961. aasta ülesanded ja võetud sotsialistlikud kohustused Viljandi rajoonis täidetakse ning andis omapoolseid konkreetseid soovitusi esinevate puuduste kõrvaldamiseks.

Komisjon juhtis Viljandi rajooninõukogu ja külade tööraha saadikute nõukogude alaliste põllumajanduskomisjonide tähelepanu sellele, et seoses põllumajanduse juhtimise organite reorganiseerimisega on kohalike nõukogude põllumajanduskomisjonide osatähtsus veelgi suurenenud.

Komisjon avaldas veendumust, et Viljandi rajooni põllumajanduse alal töötajad võtavad tarvitusele kõik abinõud senini esinenud puuduste kiireks kõrvaldamiseks, et väärikate saavutustega tähistada eelseisvat NLKP XXII kongressi.

Komisjon kinnitas käesoleva aasta IV kvartali tööplaani, milles nähti ette arutada Eesti NSV Põllumajanduse Ministeeriumi, Eesti NSV Varumisministeeriumi ja Koondise «Eesti Põllumajandustehnika» tööd.

#### MUUDATUSED TERRITOORIUMI ADMINISTRATIIVSES JAOTUSES VENE NFSV

##### Aprelevka töölisalavi arvamine rajoonilise alluvusega linnade liiki

Vene NFSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlusega 15. augustist 1961 arvati Moskva oblasti Naro-Fominski rajooni töölisalavi Aprelevka rajoonilise alluvusega linnade liiki.

##### Tihhoretski linna arvamine krailise alluvusega linnade liiki

Vene NFSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlusega 21. augustist 1961 arvati Krasnodari krai Tihhoretski rajooni Tihhoretski linn krailise alluvusega linnade liiki.

### Mõnede Smolenski oblasti rajoonide likvideerimine

Vene NFSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlusega 21. augustist 1961 likvideeriti Smolenski oblastis järgmised rajoonid:

- a) Glinka, liites selle territooriumi Jelnja rajooniga;
- b) Izdeškovo, liites selle territooriumi Safonovo rajooniga;
- c) Ponizovje, liites selle territooriumi Rudnja rajooniga;
- d) Pretšistoje, liites selle territooriumi Duhhovštšina rajooniga;
- e) Stodolištše, liites selle territooriumi Potšinoki rajooniga;
- f) Tumanovo, liites selle territooriumi Vjazma, Gžatski ja Novodugino rajooniga.

### UKRAINA NSV

#### Aleksandrovka töölisallevi arvamine rajoonilise alluvusega linnade liiki

Luganski Oblasti Tööraha Saadikute Nõukogu Täitevkomitee otsusega 18. juulist 1961 arvati Aleksandrovka rajooni linna tüüpi alev Aleksandrovka rajoonilise alluvusega linnade liiki, nimetusega — Aleksandrovski linn.

#### Seleznjovka küla arvamine linna tüüpi alevite liiki

Luganski Oblasti Tööraha Saadikute Nõukogu Täitevkomitee otsusega 18. juulist 1961 arvati Vorošilovski rajooni Seleznjovka küla linna tüüpi alevite liiki.

### USBEDI NSV

#### Komsomolski rajooni moodustamine

Usbeki NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlusega 3. augustist 1961 rahuldati Taškendi Oblasti Tööraha Saadikute Nõukogu Täitevkomitee taotlus Taškendi oblasti koosseisus Komsomolski rajooni moodustamise kohta, keskusega Krestjanskoje küla.

Komsomolski rajooniga liideti Kzõlabadi, Krasnoarmeiski, Krestjanski, Stalinabadi külanõukogude territooriumid, samuti Gulistanski rajooni Stalinabadi ja Šuruzaki sovhoosi juures asuvad alevinõukogude territooriumid.

---



# ВЕДОМОСТИ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА

ЭСТОНСКОЙ СОВЕТСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

8 сентября 1961 г.

№ 35 (88)

Год издания 2-й

## СОДЕРЖАНИЕ

Указ Президиума Верховного Совета СССР о ратификации Договора о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи между Союзом Советских Социалистических Республик и Корейской Народно-Демократической Республикой.

Указ Президиума Верховного Совета СССР о ратификации советско-турецкого Соглашения о прямом железнодорожном сообщении.

Указ Президиума Верховного Совета СССР о назначении заместителя Председателя Государственного научно-экономического совета Совета Министров СССР тов. Бобровникова Н. И. Министром СССР.

### I

122. Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о приеме в гражданство Эстонской ССР.

### II

123. Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о присвоении тов. А. Рейнарту почетного звания заслуженного учителя профессионально-технического образования Эстонской ССР.
124. Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».
125. Постановление Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о внесении поправок в Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР от 12 августа 1961 г. «О награждении Почетными грамотами Президиума Верховного Совета Эстонской ССР строителей и монтажников цементного завода «Пунане Кунда».

### III

В Комиссии Верховного Совета Эстонской ССР по сельскому хозяйству.

Об изменениях в административно-территориальном делении.





**УКАЗ**  
**ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР**

**О ратификации Договора о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи между Союзом Советских Социалистических Республик и Корейской Народно-Демократической Республикой**

Утвержденный Советом Министров СССР, одобренный Комиссиями по иностранным делам Совета Союза и Совета Национальностей Верховного Совета СССР и представленный на ратификацию Договор о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи между Союзом Советских Социалистических Республик и Корейской Народно-Демократической Республикой, подписанный в Москве 6 июля 1961 года, **ратифицировать.**

Председатель Президиума Верховного Совета СССР **А. БРЕЖНЕВ**  
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР **М. ГЕОРГАДЗЕ**

Москва, Кремль. 31 августа 1961 г.

**УКАЗ**  
**ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР**

**О ратификации советско-турецкого Соглашения о прямом железнодорожном сообщении**

Утвержденное Советом Министров СССР и представленное на ратификацию Соглашение между Правительством Союза Советских Социалистических Республик и Правительством Турецкой Республики о прямом железнодорожном сообщении, подписанное в Анкаре 27 апреля 1961 года, **ратифицировать.**

Председатель Президиума Верховного Совета СССР **А. БРЕЖНЕВ**  
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР **М. ГЕОРГАДЗЕ**

Москва, Кремль. 1 сентября 1961 г.

**УКАЗ**  
**ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР**

**О назначении заместителя Председателя Государственного научно-экономического совета Совета Министров СССР тов. Бобровникова Н. И. Министром СССР**

Президиум Верховного Совета СССР **постановляет:**

Назначить заместителя Председателя Государственного научно-экономического совета Совета Министров СССР тов. **Бобровникова Николая Ивановича** Министром СССР.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР **А. БРЕЖНЕВ**  
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР **М. ГЕОРГАДЗЕ**

Москва, Кремль. 2 сентября 1961 г.

## I

## УКАЗ

## ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ЭСТОНСКОЙ ССР

**122** О приеме в гражданство Эстонской ССР

Принять в гражданство Эстонской ССР:

Шульц Клару Оскаровну.

Председатель Президиума Верховного Совета Эстонской ССР И. ЭЙХФЕЛЬД

Секретарь Президиума Верховного Совета Эстонской ССР Б. ТОЛБАСТ

Таллин, 30 августа 1961 г.

---

## II

## УКАЗ

## ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ЭСТОНСКОЙ ССР

**123** О присвоении тов. А. Рейнарту почетного звания заслуженного учителя профессионально-технического образования Эстонской ССР

За заслуги в обучении и коммунистическом воспитании молодых рабочих присвоить заместителю директора Технического училища № 1 Главного управления профессионально-технического образования Совета Министров Эстонской ССР Аугусту Куставовичу Рейнарту почетное звание заслуженного учителя профессионально-технического образования Эстонской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета Эстонской ССР И. ЭЙХФЕЛЬД

Секретарь Президиума Верховного Совета Эстонской ССР Б. ТОЛБАСТ

Таллин, 30 августа 1961 г.

---

## УКАЗ

## ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ЭСТОНСКОЙ ССР

**124** О награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства»

На основании Указа Президиума Верховного Совета СССР от 18 августа 1944 года наградить от имени Президиума Верховного Совета СССР:

А. Матерей, родивших и воспитавших девять детей  
орденом «Материнская слава» I степени

По Пыльваскому району

Каллас Валентину Ивановну — домашнюю хозяйку, Коорастеский сельсовет.

Б. Матерей, родивших и воспитавших восемь детей  
орденом «Материнская слава» II степени

По Хийумааскому району

1. **Зубко** Сенту Михкелевну — члена колхоза «Эзимене Май».

По Кингисепскому району

2. **Касък** Маймо Алексеевну — члена колхоза «Юхине Йыгуд».

По городу Тарту

3. **Каширкину** Маргариту Владимировну — работницу Тартуского элеватора.

По Вырускому району

4. **Олеск** Эллу-Алийде Яановну — члена колхоза «Ярве».

В. Матерей, родивших и воспитавших семь детей  
орденом «Материнская слава» III степени

По Харьюскому району

1. **Эхала** Грессиду Йоханнесовну — домашнюю хозяйку, Куртнаский сельсовет.

По Пыльтсамааскому району

2. **Ярвсалу** Марию Петровну — работницу совхоза «Пыдра».

По городу Пярну

3. **Аасвер** Марию Пээтовну — члена колхоза «Коммунизми Лишп».

4. **Мюйрсепп** Линду Тааветовну — члена колхоза «Партизан».

По Рапласкому району

5. **Кыртсини** Эльфриде Юхановну — члена колхоза «Тээ Коммунизмиле».

По Тапаскому району

6. **Виллак** Тамару Яановну — члена колхоза «Тяхт».

По Тартускому району

7. **Роотс** Хильду-Йоханну Лудвиговну — члена колхоза «Вара».

По Вильяндискому району

8. **Хейер** Лайне Оскаровну — члена колхоза «Кярстна».

По Вырускому району

9. **Саарнийт** Лейду Яановну — работницу совхоза «Руусмяэ».

По Вяйке-Маарьяскому району

10. **Альтнурм** Ильзе Йоханнесовну — работницу совхоза «Калев».

Г. Матерей, родивших и воспитавших шесть детей  
медалью «Медаль материнства» I степени

По Абьяскому району

1. **Муук-Адрат** Хельми Мяртовну — члена колхоза «Калев».

По Хаапсалускому району

2. **Мягисоо** Лайне Александровну — домашнюю хозяйку, Ахлиский сельсовет.

По Харьюскому району

3. **Альяс** Эндлу Юхановну — члена колхоза «Социализми Тээ».

4. **Тамм** Эльгу Оттовну — домашнюю хозяйку, Вайдаский сельсовет.

По городу Кохтла-Ярве

5. **Егорову** Праскеву Федоровну — работницу автобазы № 12.

6. **Рандма** Сильвию Рихардовну — домашнюю хозяйку, Тойлаский сельсовет.

По Мяррямааскому району

7. **Альтмяэ** Лайне Александровну — домашнюю хозяйку, Лоодна-ский сельсовет.

По Пыльтсамааскому району

8. **Вальчук** Линду Аугустовну — члена колхоза им. В. И. Ленина.

По Пыльваскому району

9. **Хаабма** Айно Йоханнесовну — члена колхоза «Октообри Выйт».

По городу Пярну

10. **Оясте** Хилью Михкелевну — работницу.

По Ракверескому району

11. **Вендик** Александру Гавриловну — работницу, город Кунда.

По городу Тарту

12. **Кивистик** Айно Карловну — работницу Тартуского торго.

По Тартускому району

13. **Кальмус** Юльяну Григорьевну — члена колхоза им. А. А. Жданова.

По Вильяндискому району

14. **Вяли** Эльфриде Владимировну — члена колхоза «Терас».

По Вырусскому району

15. **Тоомемяги** Марию Тимофеевну — домашнюю хозяйку, Меремяэ-ский сельсовет.

**Д. Матерей, родивших и воспитавших пять детей  
медалью «Медаль материнства» II степени**

По Эльваскому району

1. **Лепник** Елену Константиновну — работницу совхоза им. В. И. Ленина.

По Хаапсалускому району

2. **Евсееву** Валентину Ивановну — учительницу Хаапсалуской 2-й средней школы.

3. **Лепп** Хилью Александровну — члена колхоза «Вальгус».

4. **Сюндеву** Евгению Алексеевну — работницу совхоза «Вормси».

По Харьюскому району

5. **Кёстер** Иду Йохановну — члена колхоза «Рахва Выйт».

По городу Кохтла-Ярве

6. **Лебедеву** Марию Григорьевну — домашнюю хозяйку.

По Мяррямааскому району

7. **Тоомисту** Хильду-Эльфриде Хансовну — члена колхоза «Пазкюла».

По Пайдескому району

8. **Беляеву** Марию Семеновну — работницу совхоза «Удева».

9. **Кальдас** Миральду Рудольфовну — члена колхоза «Ыйгузе Выйт».

10. **Селья** Олимпиаду Георгиевну — служащую районной конторы связи.

По Пыльтсамааскому району

11. **Мартсепп** Лейли Рудольфовну — члена колхоза «Выйт».

12. **Тикан** Вирве Вольдемаровну — домашнюю хозяйку, Пуурмани-ский сельсовет.



## По Пыльваскому району

13. **Аули** Лидию Ивановну — домашнюю хозяйку, Вярскасский сельсовет.
14. **Райв** Анну Васильевну — домашнюю хозяйку, Микитамяэский сельсовет.
15. **Виснапуу** Раису Альфредовну — домашнюю хозяйку, Хяэтареский сельсовет.

## По городу Пярну

16. **Аруказе** Мейду Михкелевну — члена колхоза «Аудруранд».
17. **Хуньт** Хильду Кристьяновну — члена колхоза им. Ленина.
18. **Оаго** Надю Васильевну — работницу совхоза «Нурме».
19. **Рандмаа** Линду Аннусовну — члена колхоза «Уус Пере».

## По Рапласкому району

20. **Хинтсалу** Лейду Яановну — работницу совхоза «Лунгу».
21. **Ныммела** Лорейду Яановну — работницу совхоза «Хыреда».

## По Тартускому району

22. **Пээтс** Лехте Юрьевну — члена колхоза «Вынну».
23. **Сайнаст** Маймо Самуэловну — члена колхоза «Эмайыэ».

## По Валгаскому району

24. **Уйбо** Хельми — работницу отделения «Прийпалу» совхоза «Валга».

Председатель Президиума Верховного Совета Эстонской ССР **И. ЭЙХФЕЛЬД**  
 Секретарь Президиума Верховного Совета Эстонской ССР **Б. ТОЛБАСТ**

Таллин, 30 августа 1961 г.

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ

## ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ЭСТОНСКОЙ ССР

**125** О внесении поправок в Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР от 12 августа 1961 г. «О награждении Почетными грамотами Президиума Верховного Совета Эстонской ССР строителей и монтажников цементного завода «Пунане Кунда»

Внести поправки в Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР от 12 августа 1961 г. «О награждении Почетными грамотами Президиума Верховного Совета Эстонской ССР строителей и монтажников цементного завода «Пунане Кунда» и читать:

вместо **Савуляка** Виктора Алексеевича — **Савуляка** Виктора Антоновича,

вместо **Виллу** Петера Хейнриховича — **Вилу** Петера Хейнриховича.

Председатель Президиума Верховного Совета Эстонской ССР **И. ЭЙХФЕЛЬД**  
 Секретарь Президиума Верховного Совета Эстонской ССР **Б. ТОЛБАСТ**

Таллин, 6 сентября 1961 г.

### III

#### В Комиссии Верховного Совета Эстонской ССР по сельскому хозяйству

На днях в городе Вильянди состоялось выездное заседание Комиссии Верховного Совета Эстонской ССР по сельскому хозяйству. С докладом о выполнении задач 1961 года по развитию сельского хозяйства в Вильяндиском районе выступил председатель исполнительного комитета районного Совета тов. К. Латсерус. На заседании присутствовали члены сельскохозяйственной комиссии районного Совета, председатели сельскохозяйственных комиссий сельских Советов, представители опытно-показательного совхоза имени Ю. А. Гагарина, других хозяйств и сельскохозяйственных органов района.

Комиссия Верховного Совета Эстонской ССР по сельскому хозяйству отметила, что исполнительный комитет Вильяндиского районного Совета депутатов трудящихся сделал необходимые выводы из решений январского (1961 г.) Пленума Центрального Комитета КПСС и в связи с реорганизацией сельскохозяйственных органов перестроил свое руководство сельским хозяйством. В районе организованы и укомплектованы необходимыми кадрами опытно-показательный совхоз, государственная инспекция по закупкам сельскохозяйственных продуктов и районное отделение Объединения «Эст-сельхозтехника». Райисполком приступил к координации работы образованных в районе новых сельскохозяйственных органов. Во исполнение этой задачи у председателя исполкома районного Совета регулярно созываются совещания.

В 1961 году в результате реорганизации руководства сельским хозяйством весенние посевные работы в колхозах и совхозах района были проведены организованно и своевременно. Посевные площади в хозяйствах района по сравнению с прошлым годом увеличены, сев зерновых и бобовых культур на 100 процентов производился сортовыми семенами. Разработан план мероприятий по оказанию помощи экономически слабым колхозам.

Комиссия отметила положительную роль сельских Советов депутатов трудящихся Вильяндиского района, их постоянных сельскохозяйственных комиссий и постоянной сельскохозяйственной комиссии районного Совета в руководстве сельским хозяйством. Так, сельские Советы рассматривают и утверждают производственно-финансовые планы и годовые отчеты колхозов. Сельскохозяйственная комиссия райсовета принимала активное участие в распространении и внедрении новых методов и передового опыта. Вместе со специалистами районных сельскохозяйственных органов комиссия организовала и провела семинары, совещания и экскурсии работников сельского хозяйства.

Сельские Советы района соревнуются между собой. Социалистические обязательства принимаются ежегодно на сессиях сельских Советов. Итоги социалистического соревнования подводятся по-квартирно, лучшим хозяйствам и животноводам вручаются переходящие вымпелы.

За выполнением социалистических обязательств по сельскому хозяйству в районе наблюдает контрольная комиссия в составе депутатов и передовиков сельского хозяйства. Итоги соревнования публикуются в специальных бюллетенях по-декадно и в месячном разрезе.

Комиссия отметила, однако, наличие серьезных недостатков в руководстве сельским хозяйством и в выполнении задач, поставленных перед районом на 1961 год. Вследствие плохой организации труда план сева в некоторых хозяйствах района не выполнен. В районе медленно увеличивается поголовье коров.

Есть недостатки в кормлении и содержании скота, в заготовке кормов. Допущена большая яловость маточного поголовья, что вызвано ошибками и упущениями при случке и искусственном осеменении животных.

Есть недостатки и в работе новых районных сельскохозяйственных органов. Так, например, районное отделение Объединения «Эстсельхозтехника» плохо еще знает нужды хозяйств в новой технике и запасных частях, заявки хозяйств на запасные части нередко выполняются с большим запозданием и т. д.

Некоторые государственные инспекторы по закупкам сельскохозяйственных продуктов недостаточно глубоко выявляют в колхозном производстве узкие места, неиспользованные резервы и возможности увеличения сельскохозяйственной продукции, без надлежащей активности борются за быстрееший подъем сельскохозяйственного производства. Недостаточна и деловая связь государственных инспекторов по закупкам со специалистами опытно-показательного совхоза.

Специалисты опытно-показательного совхоза уделяют мало внимания внедрению в колхозах и совхозах опыта лучших хозяйств и достижений науки.

В принятом решении Комиссия Верховного Совета Эстонской ССР по сельскому хозяйству приняла к сведению заявление председателя исполкома Вильяндиского районного Совета депутатов трудящихся тов. К. Латсеруса о том, что задачи развития сельского хозяйства на 1961 год и социалистические обязательства в районе будут выполнены, и дала свои конкретные рекомендации по устранению вскрытых недостатков.

Комиссия обратила внимание постоянных сельскохозяйственных комиссий Вильяндиского районного и сельских Советов на то, что в связи с реорганизацией органов руководства сельским хозяйством роль сельскохозяйственных комиссий местных Советов значительно возросла.

Комиссия выразила уверенность, что работники сельского хозяйства Вильяндиского района примут все меры к быстреей ликвидации имевших до сих пор место недостатков с тем, чтобы новыми успехами достойно встретить предстоящий XXII съезд КПСС.

Комиссия утвердила план работы на IV квартал текущего года, предусматривающий рассмотрение работы Министерства сельского хозяйства Эстонской ССР, Министерства заготовок Эстонской ССР и Объединения «Эстсельхозтехника».

ОБ ИЗМЕНЕНИЯХ  
В АДМИНИСТРАТИВНО-ТЕРРИТОРИАЛЬНОМ ДЕЛЕНИИ

РСФСР

**Отнесение рабочего поселка Апрелевка к категории городов районного подчинения**

Указом Президиума Верховного Совета РСФСР от 15 августа 1961 года рабочий поселок Апрелевка Наро-Фоминского района Московской области отнесен к категории городов районного подчинения.

**Отнесение города Тихорецка к категории городов краевого подчинения**

Указом Президиума Верховного Совета РСФСР от 21 августа 1961 года город Тихорецк Тихорецкого района Краснодарского края отнесен к категории городов краевого подчинения.

**Упразднение некоторых районов Смоленской области**

Указом Президиума Верховного Совета РСФСР от 21 августа 1961 года в Смоленской области упразднены следующие районы:

- а) Глинковский, с передачей его территории в состав Ельнинского района;
- б) Издешковский, с передачей его территории в состав Сафоновского района;
- в) Понизовский, с передачей его территории в состав Руднянского района;
- г) Пречистенский, с передачей его территории в состав Духовщинского района;
- д) Стодолиценский, с передачей его территории в состав Починковского района;
- е) Тумановский, с передачей его территории в состав Вяземского, Гжатского и Новодугинского районов.

УКРАИНСКАЯ ССР

**Отнесение поселка Александровка к категории городов районного подчинения**

Решением исполкома Луганского областного Совета депутатов трудящихся от 18 июля 1961 года поселок городского типа Александровка Александровского района отнесен к категории городов районного подчинения, с присвоением наименования — город **Александровск**.

**Отнесение села Селезневка к категории поселков городского типа**

Решением исполкома Луганского областного Совета депутатов трудящихся от 18 июля 1961 года село Селезневка Ворошиловского района отнесено к категории поселков городского типа.

УЗБЕКСКАЯ ССР

**Образование Комсомольского района**

Указом Президиума Верховного Совета Узбекской ССР от 3 августа 1961 года удовлетворено ходатайство исполкома Ташкентского областного Совета депутатов трудящихся об образовании в составе Ташкентской области **Комсомольского** района с центром в селе **Крестьянском**.

В состав Комсомольского района передана территория сельских Советов Кзылабад, Красноармейский, Крестьянский, Сталинабад, а также поселковых Советов при совхозах Сталинабад и Шурузак Гулистанского района.

Väljaandja: Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium.  
1,25 trükipoognat. Tellimise nr. 576.

ENSV MN Asjadevalitsuse Trükikoda, Tallinn.

Издатель: Президиум Верховного Совета Эстонской ССР.  
1,25 печ. листа. Заказ № 576.

Типография Управл. Делами СМ ЭССР, гор. Таллин

MB-07547.

Raamatupalat

61-632 d

